Conseils en Synécoculture : À Faire et à Éviter
Synecoculture Tips: Do’s and Don’ts

À Faire Do’s	À Éviter Don’ts
Mélangez plusieurs plantes utiles—sans engrais. Mix many useful plants—no fertilizer needed.	Une seule culture + fumier, ce n’est pas la synécoculture. One crop + manure is not Synecoculture.
Plantez ensemble racines, haricots et graines à la bonne profondeur. Plant roots, beans, and seeds together at the right depths.	Planter un par un, c’est perdre la synergie. Planting one at a time wastes synergy.
Laissez les plantes se concurrencer légèrement. Let plants gently compete.	Trop espacées, pas de coopération Too far apart, no cooperation.
Hachez et étalez l’herbe et les branches coupées. Chop and spread cut grass and branches.	Les laisser longs ralentit la décomposition. Leaving them long slows decay.
Protégez avec des clôtures anti-animaux. Protect with animal-proof fences.	Sans clôture, danger pour la culture. No fence? Risk of damage.
Utilisez l’ombre sous les arbres fruitiers. Use the shade under fruit trees.	Planter seulement au soleil, c’est du potentiel perdu. Only sunny spots waste potential.

Sony CSL SynecO